ЗАТВЕРДЖЕНО   
постановою Кабінету Міністрів України   
від 17 листопада 2023 р. № 1230

ДОКУМЕНТ   
для декларування військової техніки та інших товарів (Форма 302 України)

|  |  |
| --- | --- |
| Форма 302 України/UA Form 302 | |
| І | |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | | Примірник №/Copy No |  | Серійний номер/Serial No |  |  |  |  | | --- | --- | | Місія/навчання/маршрут / Mission/exercise/transport |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | | Вид транспорту/ Mode of transport |  | Ідентифікаційні відомості про автомобілі, залізничні вагони, кораблі та літаки/ Identification details of vehicles, railway wagons, ships and aircrafts | Згідно з додатком 1 до цієї Форми/ According to annex 1 to this form |  |  |  | | --- | --- | | Тимчасовий допуск/Temporary admission |  |  |  |  | | --- | --- | | Найменування та адреса перевізника/ Name and address of transporter |  |  |  |  | | --- | --- | | Найменування та адреса відправника/  Name and address of consignor |  |  |  |  | | --- | --- | | Найменування та адреса одержувача/  Name and address of consignee |  |  |  |  | | --- | --- | | Кінцевий пункт призначення/Final destination |  | |
| ІІ | Опломбовано □ Не опломбовано □\*  Sealed not sealed   |  | | --- | | Примітка. Пакувальний лист (згідно з додатком 2 до цієї Форми)/Remarks: Packing list (according to annex 2 to this form) |   Я підтверджую, що вантаж, зазначений у цьому документі, транспортується під керівництвом військових і містить лише товари для їх використання без будь-яких комерційних цілей/I certify that the shipment described herein is transported under the authority of the military and contains only goods for their use without any commercial intent  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  (посада, підрозділ, військове звання/ (пiдпис/signature) (власне ім’я та прізвище/full name)  position, unit, military rank)  \_\_\_\_\_\_\_\_\_  (дата/date)  МП (за наявності)/Stamp (if present) |
| ІІІ | |  | | --- | | СВІДОЦТВО ПРО ОТРИМАННЯ / CERTIFICATE OF RECEIPT  Я підтверджую, що товари, зазначені у цьому документі, були отримані/I certify that the goods listed above have been received as described  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  (посада, підрозділ, військове звання / (пiдпис/signature) (власне ім’я та прізвище / full name)  position, unit, military rank)  \_\_\_\_\_\_\_\_\_  (дата/date)  МП (за наявності)/Stamp (if present)  Інструкції з використання цього документа розміщені на звороті цієї сторінки/Instructions for the use of this document are on reverse of this page | |
| \*Проставляється відповідна відмітка/A corresponding mark is placed | |

Зворотний бік Форми 302 України / Overleaf of the UA Form 302

|  |  |
| --- | --- |
| ІV | Я зобов’язуюсь:/I undertake:  1. Надати цей документ відповідним митним органам разом із товарами, які не були прийняті збройними силами, до яких вони направлялися/To present this document to the appropriate customs authorities together with the goods as have not been accepted by the forces to which they were sent.  2. Не передавати такі товари будь-якій третій стороні або сторонам без належного дотримання чинних митних та інших вимог країни, де було відмовлено у доставці/Not to hand such goods to any third party or parties without due observance of the current customs and other regulations of the land which delivery of the goods has been refused.  3. На вимогу пред’явити митним органам підтвердження про мої повноваження/To present my credentials to the customs authorities on demand.  4. Цю Форму 302 України не використовувати з комерційною метою (тобто для купівлі чи продажу продуктів)/ This UA Form 302 is not to be used for commercial intent (i.e. the buying or selling of products).    Підпис, власне ім’я, прізвище та адреса особи, яка пред’являє товар митному органу/  Signature, full name and address of person presenting the goods to customs office \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  Товари, представлені митним органам (на місці)/  Goods presented to customs authorities (on/at place) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| V | ТІЛЬКИ ДЛЯ МИТНИХ ОРГАНІВ / FOR CUSTOMS AUTHORITIES ONLY   |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  | Країна/  Country | Митний орган/  Customs office | Дата перетину кордону/  Date of crossing | Підпис посадової особи митного органу та примітки/  Signature of customs officer and remarks | Відбиток особистої номерної печатки посадової особи митного органу/Impression of a personal numbered stamp of customs official | | Вивезення/  Exit |  |  |  |  |  | | Ввезення/  Entry |  |  |  |  |  | | Вивезення/  Exit |  |  |  |  |  | | Ввезення/  Entry |  |  |  |  |  | | Вивезення/  Exit |  |  |  |  |  | | Ввезення/  Entry |  |  |  |  |  |   Тільки для митних органів України/  For customs authorities of Ukraine only \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| ІНСТРУКЦІЇ ДЛЯ ВІДПРАВНИКА / INSTRUCTIONS FOR THE CONSIGNOR  Відправник передає перевізнику всі примірники цієї Форми разом із вантажем. Підробка цієї Форми шляхом підчищення або дописування відправником та/або перевізником чи їх представниками призведе до анулювання цієї Форми/The consignor will present all copies of the UA Form 302 with the shipment to the transporter. Tampering with the UA Form 302 by means of erasures or addition by the consignor and/or the transporter or their employees will void the UA Form 302. | |
| РОЗПОДІЛ ПРИМІРНИКІВ / DISTRIBUTION OF COPIES   |  |  | | --- | --- | | 1. 1. Примірник № 1 передається перевізником одержувачу разом з вантажем після того, як посадові особи митного органу опрацюють цей примірник та проштампують його. 2. 2. Примірник № 2 повертається одержувачем відправнику разом з підтвердженням отримання. 3. 3. Примірник № 3 призначений для обробки та зберігання посадовими особами митного органу відправлення. 4. 4. Примірник № 4 призначений для зберігання посадовими особами митного органу призначення. Для цілей транзиту додаткові копії, якщо це необхідно, з позначками 4a, 4b, 4c тощо призначені для зберігання митними органами відповідних країн транзиту. 5. 5. Примірник № 5 призначений для зберігання митним органом країни відправлення. | 1. Copy No 1 Will be handed over to the consignee together with the shipment by the transporter after customs officials have processed and stamped this copy.  2. Copy No 2 Should be returned by recipient to the despatching agency together with an acknowledgment of receipt.  3. Copy No 3 Is intended for processing and retention by customs officials of the sending country.  4. Copy No 4 Is intended for retention by customs officials of destination. For transit purposes further copies as necessary, to be marked 4a, 4b, 4c etc. are intended for retention by customs officials of transit countries concerned.   1. 5. Copy No 5 Is intended for retention by customs officials of the sending country. | | |
| |  | | --- | | Тільки для митних органів України/For customs authorities of Ukraine only  Адреса повернення примірника № 5/  Address for retention of copy No 5 \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ | | |